

普通话本

Language: 普通话 (Mandarin)

Provided by: Bible League International.

Copyright and Permission to Copy

Taken from the Chinese Easy-To-Read Version © 1999, 2015 by Bible League International.

PDF generated on 2017-08-22 from source files dated 2017-08-22.

bdb32995-f4ba-56e2-91a0-dc951ee9a4e2

ISBN: 978-1-5313-1304-3

哈巴谷书

哈巴谷向上帝抱怨

1 这是先知哈巴谷在异象中所得的默示。

² 主啊，我要向您呼求多久，您才肯垂听？

我向您呼喊：“这儿有强暴！”

然而，您多久才肯来援救？

³ 您为什么让我眼看着这样的邪恶？面对这样的苦难？

毁灭和暴力就在我的眼前，到处是争讼和吵闹。

⁴ 法律失去了效力，没有人维护正义；

恶人困住正直的人，正义被扭曲了。

上帝回答哈巴谷

⁵ 主说：“看啊，你们看到列国中发生的事，

必定会目瞪口呆。

我确实要在你们有生之年做一些即使有人告诉你们，

你们也不会相信的事。

⁶ 我要使心地阴险残暴的巴比伦人兴起。

他们将纵横世界，

侵占不属于自己的土地。

⁷ 他们是个可怕的、令人恐惧的民族，

他们自立法律，

唯我独尊。

⁸ 他们的马比豹跑得还快，

比旷野里的狼还猛。

马匹腾跃，

从远方飞驰而来，

像鹰急扑猎物。

⁹ 他们个个都为施暴而来，

人人关注自己的目标，

掳走的人多如沙土。

¹⁰ 他们讥诮君王，

嘲弄首领；

他们嗤笑所有的设防城，

筑起土垒把它们一一攻取。

¹¹ 他们像狂风扫过，

继续前进。

这些有罪的人啊，

他们把自己的力量奉作神明。”

哈巴谷的第二次抱怨

¹² 主啊，您不是自古就存在的吗？

我神圣的上帝啊，

您不是永生不死的吗？

主啊，您是不是要巴比伦人来实行审判？

我的磐石*啊，

您是不是要立他来惩罚犹大人？

¹³ 您的眼睛太圣洁了。

您不看邪僻，不容忍罪恶，

为什么看着这些奸恶的巴比伦人却视而不见？

看着恶人危害比自己正直的人却静默不言？

¹⁴ 您把人民当作海里的鱼，

又当作一群没有首领的爬虫。

¹⁵ 巴比伦人用钩钩他们，

用网捞他们，

把他们都装进网中。

巴比伦人因此而兴高彩烈，

¹⁶ 向他的网献祭，向他的鱼网上香，

因为他的网给他带来了肥美而富裕的食物。

¹⁷ 难道他们要一直挥舞刀剑，

毫不留情地屠杀列国的人民吗？

2 我要站在了望台上，

站在防御工事的哨位上，

看看主要对我说什么话，

怎样回答我的怨言。

上帝回答哈巴谷

² 主答复我：

“你要把我给你的默示用浅显的话写出来，

让人一读就懂。

³ 因为应验时间已经定下，

这默示就是证明。

最后的期限已经确定无疑，

* 1:12 磐石 即上帝。表示上帝犹如堡垒和安全之地。

即使显得姗姗来迟，也要耐心等待。
因为它必定来临，
绝不会拖延。

⁴心术不正的人肯定不会遵循这默示，
但正直的人会按照它所表明的信实去生活。

⁵不计其数的财富蒙蔽了狂傲的人，
那贪欲像阴间一样的人不会成功，
他像死亡一样永不满足，
他把列国集于一手，把万民系于一身。

⁶万国万民会取笑他，
用讥讽的隐语嘲骂他，说：
‘嘿！你这聚敛别人东西的人，
不过是在给自己背债，长久得了吗？’

⁷“你的债主会突然之间站起来，
那些令你恐惧的人会觉醒，
你将成为他们的俘获物。

⁸你曾经掳掠许多民族，
杀人流血，肆行暴力，
侵犯那里的村镇和居民。
因此，其他民族也要掳掠你。

⁹嘿！你这靠掠夺起家的人要有祸了！
你想使自己的财富多过任何人，
以此逃避灾难，
却给自己招来灭族之祸。

¹⁰你图谋要毁灭许多民族，
到头来使你自己的家族蒙受羞辱，
给自己招来杀身之祸。

¹¹你自己家墙上的石头也会向你喊叫，
房上的梁也会应声附和。

¹²你这以滥杀无辜建城，
以罪恶立邑的人要有祸了！

¹³看啊！全能的主将使这一切实现：
役使万民建造的一切终将付之一炬，
勒索列国得来的东西终将点滴无存。

¹⁴因为对主的荣耀的认可终将充满大地，
就像水充满大海。

¹⁵你这向邻居宣泄怒气，
迫他们强饮，使他们烂醉，
好看见他们赤身露体的人有祸了！

¹⁶你给自己带来的全是羞辱，
没有一点荣耀。

主的右手拿着盛满怒气的杯。
那杯将临到你，
你也要喝醉，赤身露体，
羞辱将取代你的荣耀。
¹⁷因为你在黎巴嫩杀人流血，
在那块土地上犯下暴行。
你侵犯那里的村镇和居民，
残害他们的牲畜，
你对黎巴嫩的同样暴行也将攫住你，
恐吓你。”

关于偶像的信息

¹⁸偶像给过人什么好处，
值得人去雕刻它？
这雕刻出来的异神偶像对人有过什么益处，

雕刻它的人竟崇信自己的雕刻品，
做这种毫无价值的哑巴东西？

¹⁹你要有祸了！
你竟对木头说：“醒来！”
你竟对不会说话的石头说：
“站起来吧！”

难道它能给你启示？
它虽然包金裹银，
里面却毫无生气。

²⁰而主就在他的圣殿里，
世上的一切都要在他面前肃敬静默。

哈巴谷的祷词

3 以下是先知哈巴谷的祷词，调用流离歌。

²主啊，我听到过有关您的传闻。
主啊，您的作为使我敬畏。
求您在未来重振您的声望，
求您在未来再现您的威严，
也求您在发作烈怒时以怜悯为念。

³上帝自提幔而来，
圣者自巴兰山降临。
他的荣耀遮蔽诸天，
大地上充满了赞颂他的歌声。^{*}

⁴辉煌像双舌的闪电从他的手中闪耀而出，
他的大能蕴藏其中。

^{*}3:3 传统的希伯来文在此节末尾有“细拉”。“细拉”仿佛是个音乐符号或乐器。也许意为“暂停”。因为“细拉”的含义不确定，所以没有包括在这本译文中。

5 他的前面有瘟疫流行，
 他的脚下有热病出现。
 6 他站住不动，地动山摇；
 他举目观瞧，列国惶恐。
 坚固的山崩裂，长存的岭塌陷，
 他的道万古不变！
 7 我见的不再是非正义，
 而是古珊人的帐篷在颤抖，
 米甸人的帐幕在战栗。
 8 主啊，是不是您在向江河发怒？
 是不是您在向海洋宣泄怒气？
 是不是因此您才备好您的马，
 乘着您得胜的战车而来？
 9 您抽出弓，拉满弦，
 用江河劈开大地。
 10 群山见了您恐惧战抖，
 浓云倾下雨水，
 深海咆哮，掀起滔天巨浪。
 11 太阳失去光辉，
 月亮停住不动，
 只有您射出的箭亮光闪耀，
 您长矛的闪光照亮天空。
 12 您在怒中践踏大地，
 粉碎万国。
 13 您降临世界，
 要拯救您的子民，
 拯救您选立的君王。
 您杀死邪恶之民的首领，
 又把他从头到脚剥得一无所剩。

14 他的士兵如沙暴席卷而来，
 要把我们驱散。
 他们像暗中欺诈穷人的人一样自鸣得意，
 而您用他自己的箭刺穿了他的士兵的头颅。
 15 您乘马践踏海洋，
 搅起滔天的巨浪。
 16 我听到这些，心中惊恐，
 嘴唇发颤，
 四肢发软，
 脚步踉跄。
 我要耐心等待那个时刻，
 等待灾难降临到欺压我们的人的身上。

永远信仰住

17 即使无花果树不开花结果，
 葡萄树上一无所剩；
 即使橄榄树的果实枯干，
 田地里不生五谷；
 即使羊圈空空，
 牛棚里没有牛，
 18 我也要因主为我所做的一切而欢喜，
 要为拯救我的上帝而欢庆。
 19 至高的主啊，求您使我坚强！
 他使我的脚步稳如母鹿，
 安然行走在高山之上。
 这首歌交于伶长，以弦乐伴奏。